

Jäljennös.

Etappipäiväkäskey

N:o 8.

Mikkeli, 20 p:nä huhtikuuta 1918.

1 §.

Remonttihakittukseen ovat nimitetyt:

Päällikön apulaiseksi Kunnallisneuvos J. Meurman,
Varikonhoitajaksi Seinäjoelle Eläinlääkäri Herten,
Varikonhoitajaksi Mikkeliin Eläinlääkäri Trygg.

2 §.

Suomen sotaväen Ylilääkärin väliaikainen ohjesääntö.

1 §.

Suomen sotaväen Ylilääkäri, jonka Suomen puolustustoimen Ylipäällikkö nimittää, on Väliaikaisen Lääkintöhallituksen jäsen.

2 §.

Ylilääkärin tulee, hankittuaan tarvittaessa Väliaikaisen Lääkintöhallituksen lausunnon, Etappipäällikön läsnäollessa esittää Ylipäällikölle kaikki sotaväen terveydenhoitoon kuuluvat asiat, mutta yleistä sairashoitoa koskevissa kysymyksissä tulee hänen asettua Väliaikaisen Lääkintöhallituksen yhteyteen, jonka on näitä asioita ratkaistessaan otettava tarpeellisessa määrässä huomioon sotilaallisen sairashoidon vaatimukset.

3 §.

Ylilääkärin tulee Ylipäällikön määrästen mukaisesti pitää huolta sotajoukkojen terveyden- ja sairashoidosta ja määrätä sanitäärihenkilökunta ja sairashoitotarpeet, joiden on seurattava sotajoukkojen mukana sotaliikkeillä, joista hänelle tulee hyvissä ajoin antaa tieto; ylilääkärin alaisia ovat kenttälääkärit ja sanitäärihenkilöt, joihin nähden hänellä on kurinpidollisessa suhteessa osastopäällikön oikeudet.

4 §.

Ylilääkärin tulee hyvissä ajoin ilmoittaa Väliaikaiselle Lääkintöhallitukselle, jonka on perustettava ja hoidettava sairaalat, mikä määrä sairauspaikkoja tarvitaan kunkin rintaman takana. Samoin tulee Ylilääkärin varustaa sanitettiosasto tarpeellisilla tarveaineilla, joiden hankkiminen ja varastoihin kokoaminen on Lääkintöhallituksen velvollisuutena, ylilääkärin ilmoituksen nojalla.

5 §.

Ylilääkärin on katsottava, että ambulanssien ja kenttäsairaalain järjestely on tarkoitustaan vastaava, että haavoittuneiden korjaaminen pois taistelutantereilta ja sairaiden ja haavoittuneiden toimittaminen sairaaloihin tapahtuu sääntillisesti ja että kiertävä sairaanhoito ja sotilassairaalain hoito on asianmukainen.

6 §.

Ylilääkärin tulee hankkia tarkat tiedot joukkojen terveyssuhteista sekä majoituspaikoilla että rintamalla ja ryhtyä tarpeellisiin toimenpiteisiin kulkutautien estämiseksi sotaväen keskuudessa. Kulkutautien sattuessa on hänen toimittava mitä pontevimmin näiden tukahuttamiseksi. Samoin on hänen valvottava, että sotajoukkojen ravinto on sekä määrältään että laadultaan tyydyttävä.

7 §.

Ylilääkäri on oikeutettu saamaan sotilas- ja siviiliviranomaisilta tarpeellista avustusta asioissa, jotka on hänen päätettävä tai käsiteltävä.

8 §.

Ylilääkärin on järjestettävä ja valvottava sotilaallisen lääkintötilaston pitoa pitämällä luetteloa haavoittuneista, sairaista, sairaaloihin otetuista, niistä päästetyistä ja niissä kuolleista sekä raajarikoista.

9 §.

Ylilääkärin on valvottava, että parantuneiden sotilaiden kanssa menetellään ohjesäännön mukaisesti.

10 §.

Sodan aikana nimittää Ylipäällikkö Ylilääkärin esityksestä päteviä henkilöitä toimiin, jotka kuuluvat sotilaalliseen terveydenhoitoon rintamalla.

Päämajassa, paikka ja aika kuin yllä.

Etappipäällikkö

Everstiluutnantti R. Walden.

Jäljennöksen oikeaksi todistaa:

B. Appelqvist.

Afskrift.

Etappdagorder

N:o 8.

St. Michel den 20 april 1918.

1 §.

Vid Remontstyrelsen hafva förordnats:

Såsom adjoint hos Chefen, Kommunalrådet J. Meurman,
„ depotföreståndare i Seinäjoki, Veterinär Herten,
„ depotföreståndare i St. Michel, Veterinär Trygg.

2 §.

Temporär instruktion för finska militärens Öfverläkare.

Finska militärens Öfverläkare, hvilken utnämnes af Öfverbefälhafvaren för Finlands försvarsväsende, är ledamot af Temporära Medicinalstyrelsen.

3 §.

Öfverläkaren äger, efter att vid behof hafva inhämtat ultåtande af Temporära Medicinalstyrelsen, för Öfverbefälhafvaren i närvaro af Etabpchefen föredraga alla ärenden rörande det militära sanitetsväsendet, men för sådana, hvilka beröra den civila sjukvården, äger han sätta sig i förbindelse med Temporära Medicinalstyrelsen, som vid dessa ärendens afgörande bör taga nödig hänsyn till militära sjukvårdens kraf.

4 §.

Öfverläkaren handhafver enligt Öfverbefälhafvarens anvisning skötseln af det militära sanitetsväsendet och sjukvården inom armén, bestämmer den sanitetspersonal och sjukvårdsmateriel, som bör åtfölja trupperna vid förestående operationer, om hvilka han i god tid bör blifva underrättad; honom underlyder den militära fältläkarkåren och sanitetspersonalen, beträffande hvilken han i disciplinärt afseende innehar divisionschefs rättigheter.

Till Temporära Medicinalstyrelsen, som upprättar och administrerar sjukhusen bör Öfverläkaren i tid inlämna uppgift angående antalet af bakom hvarje front nödiga sjuksängar. Likaså äger Öfverläkaren förse sanitetsväsendet med behöflig materiel, hvilkens anskaffande och sammanförande i depoter åligger Medicinalstyrelsen efter anmälan från Öfverläkaren.

5 §.

Öfverläkaren äger tillse, att ambulansernas och fältsjukhusens organisation motsvarar ändamålet, att undanfördet af de sårade från stridsfältet och evakueringen af de sjuka och sårade till sjukhusen sker regelrätt, samt att den ambulatoriska sjukvården och skötseln af militärsjukhusen behörigen handhafves.

6 §.

Öfverläkaren äger städe göra sig underrättad om de hygieniska förhållandena vid trupperna såväl å garnisonsorten som vid fronten, samt vidtaga nödiga åtgärder för att före-

bygga epidemier bland trupperna. Vid uppträdande farsoter bör han träffa de mest energiska anstalter för deras bekämpande. Jämväl bör han öfvervaka att trupperna erhålla såväl till mängd som beskaffenhet tillfredställande kost.

7 §.

Öfverläkaren är berättigad i ärenden, hvilka bero på hans afgörande eller annars skola af honom handläggas, erhålla nödig handräckning af militära och civila myndigheter.

8 §.

Öfverläkaren äger ordna och öfvervaka den militära medicinalstatistiken genom att föra förteckning öfver sårade, sjuka, evakuerade, utskrifna, å sjukhusen aflidna, äfvensom invalider.

9 §.

Öfverläkaren äger öfvervaka att med konvalescenter och tillfrisknade soldater förfares enl. instruktion.

10 §.

Under krigstiden utnämner Öfverbefälhafvaren på förslag af Öfverläkaren kompetenta personer till befattningar inom det militära sanitetsväsendet vid fronten.

Högkvarteret som ofvan.

Ettappchefen

Öfverstelöjtnant R. Walden.

Afskriftens riktighet intygar:

B. Appelqvist.

=====